

Liebe Eltern,

Ihr Kind ist jetzt zwei Jahre alt und entdeckt immer mehr von der Welt. Es ist neugierig und will vieles selbst machen. Zum Beispiel Bücher anschauen.

Mit unseren Tipps und dem neuen Lesestart-Buch kann der Vorlese-Spaß beginnen. Denn Kinder lieben Vorlesen!



Dragi roditelji,

Vaše dijete sada ima dvije godine i sve više otkriva svijet. Znatiželjno je i mnogo toga želi samo uraditi. Na primjer, razgledati knjige.

Uz pomoć naših prijedloga i novih Lesestart-knjiga može započeti zadovoljstvo čitanja na glas. Jer, djeca vole čitanje na glas!



Nicht vergessen:

Ab November 2021 gibt es ein Lesestart-Set für **3-Jährige** in der **Bücherei** bei Ihnen vor Ort.



Ne zaboravite:

Od studenog 2021 godine postoji set za Lesestart-knjige za **3-ogodišnjake** u **knjižnici** kod Vas u Vašem mjestu.

Die Welt entdecken

Ihr Kind ist neugierig und will alles verstehen. In Bilderbüchern kann Ihr Kind Dinge aus dem Alltag und viel Neues entdecken.

Wie viele Kängurus verstecken sich in diesem Bild?

Otkrivanje svijeta

Vaše dijete je znatiželjno i želi sve saznati. U slikovnicama Vaše dijete može otkriti stvari iz svakodnevnog života i dosta novog istraživati.

Koliko klokana se krije na ovoj slici?



5 | Rješanje: 5

Neue Wörter lernen

Schauen Sie gemeinsam Bilderbücher an. Denn beim Vorlesen lernt Ihr Kind neue Wörter.

Kinder wollen Bücher immer wieder ansehen. Wiederholungen helfen Ihrem Kind, Geschichten zu verstehen.

Učenje novih riječi

Razgledajte zajedno slikovnice. Jer, prilikom čitanja naglas Vaše dijete će naučiti nove riječi.

Djeca žele uvijek iznova razgledati knjige. Ponavljanja će pomoći Vašem djetetu da razumije priče.

Vorlesen geht in allen Sprachen und überall!

Čitanje na glas se odvija na svim jezicima i posvuda!



Gemeinsam Spaß haben

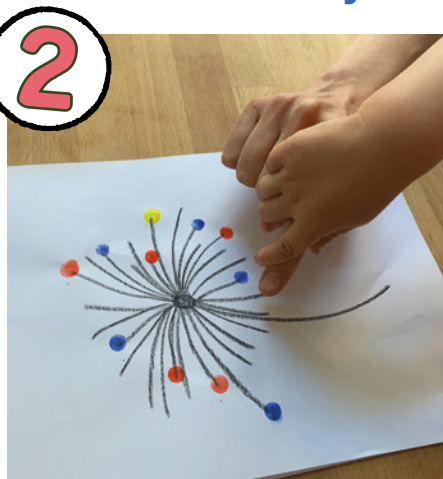
Kleine Kinder entwickeln sich schnell. Und Sie können immer mehr zusammen mit Ihrem Kind machen: toben, spielen, ein Buch anschauen, malen und basteln.

Druženje je zabavno

Mala djeca se brzo razvijaju. I Vi druženjem sa Vašim djetetom možete više toga raditi: divljati, igrati se, razgledati neku knjigu, slikati i praviti nešto.

Basteltipp

Prijedlog za pravljenje nečega



Viele Informationen und Tipps gibt es auf: www.lesestart.de

Više informacija i savjeta naći ćete: www.lesestart.de

Über Gefühle sprechen

Beim Vorlesen und Erzählen fühlt Ihr Kind, wie es den Figuren in einer Geschichte geht. Vorlesen stärkt das Mitgefühl.

Jeder ist mal glücklich oder traurig, mal fröhlich oder wütend. Das ist ganz normal. Sprechen Sie mit Ihrem Kind darüber.

Govoriti o osjećajima

Prilikom čitanja na glas i pripovijedanja Vaše dijete će osjetiti kako se figure osjećaju u priči. Čitanje na glas jača suosjećanje.

Svatko je ponekad sretan ili tužan. Nekad radostan ili bijesan. To je sasvim normalno. Razgovarajte sa svojim djetetom o tome.

Heute bin ich ...

Ja sam danas ...



Vor dem Schlafen

Kleine Entdecker sind abends müde. Trotzdem fällt Kindern das Einschlafen oft schwer.

Beim Vorlesen kann Ihr Kind zur Ruhe kommen. Auch Reime und Lieder helfen dabei.

Wenn Sie regelmäßig vorlesen, wird es ein fester Teil in Ihrem Familienalltag.

Prije spavanja

Mali pronalazači su uvečer umorni. Usprkos tome, maloj deci uspjavanje teško pada.

Čitanja na glas može umiriti Vaše dijete. Rime i pjesme mogu također pomoći.

Ako redovno čitate na glas, taj dio će postati sastavni dio u Vašem svakodnevnom obiteljskom životu.

Geschichten zum Vorlesen gibt es kostenlos auf: www.einfachvorlesen.de



Priče za čitanje naglas su besplatne na: www.einfachvorlesen.de



Sie haben Fragen zu Lesestart 1-2-3?

Imate pitanja za Lesestart 1-2-3?

Kostenfreie Lesestart-Servicehotline:
0 800 - 310 310 3 (aus dem dt. Festnetz)

info@lesestart.de

[@lesestart123](https://www.instagram.com/lesestart123)

www.facebook.com/Lesestart

Impressum
Herausgeber und Verleger: Stiftung Lesen, Mainz | Verantwortlich: Dr. Jörg F. Maas
Programme: Sabine Uehlein | Projektleitung: Sabine Bonewitz
Redaktion: Viktoria Grundmann, Sabine Walter, Ulrike Annick Weber
Grafik/Illustration/Druckvorstufe: Melanie Freund, Mainz
Übersetzungen: Engin GmbH, Frankfurt
Druck: Kuthal Print GmbH & Co. KG, Mainaschaff
Auflage: 500.000

© Stiftung Lesen 2020
Römerwall 40 | 55131 Mainz

